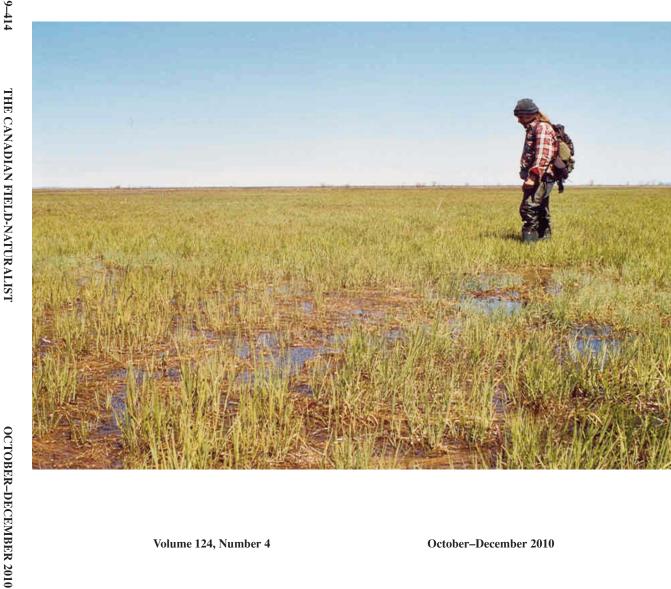
THE CANADIAN FIELD-NATURALIST	Volume 124, Number 4	2010
Articles		
A herpetological survey of the James Bay area of Quebec and Ontario Jean-François Desroches, Isabelle Picard, and	Frederick W. Schueler, I Louis-Philippe Gagnon	299
News and Comment		316
Annual Meeting of the Alliance of Natural History Museums of Canad	a, October 2010	
The Ottawa Field-Naturalists' Club Awards for 2009 presented April 20	010	317
The evolution of biological societies in Alberta Lu Carbyn, Roi	BIN LEECH, and GARY ASH	321
Tributes		
Donald Evan McAllister, 1934–2001: The growth of ichthyological research at the National Museum of Canada/Canadian Museum of Nature Francis R. Cook, Brian W. Coad, Claude Renaud, Charles G. Gruchy, and Noel R. Alfonso		
Bibliography of Donald Evan McAllister	Brian W. Coad	336
A tribute to Patrick W. Colgan, 1944-2004	IAN THOMPSON	357
A tribute to Ian McTaggart-Cowan, 1910-2010, O.C., O.B.C., PhD, LL ROD S. SILVER, NEIL K. DAWE, BRIAN M. STARZOMSI		367
The whale man of Newfoundland and Labrador: Jon Lien, 1939-2010 Wayne Ledwell, Kristina Curren, Julie Huntingt	ON, and CATHERINE HOOD	384

(continued on inside back cover)

ISSN 0008-3550

The CANADIAN FIELD-NATURALIST

Published by THE OTTAWA FIELD-NATURALISTS' CLUB, Ottawa, Canada



Volume 124, Number 4

October-December 2010

The Ottawa Field-Naturalists' Club

FOUNDED IN 1879

Patron

His Excellency the Right Honourable David Johnston, C.C., C.M.M., C.O.M., C.M. Governor General of Canada

The objectives of this Club shall be to promote the appreciation, preservation and conservation of Canada's natural heritage; to encourage investigation and publish the results of research in all fields of natural history and to diffuse information on these fields as widely as possible; to support and cooperate with organizations engaged in preserving, maintaining or restoring environments of high quality for living things.

Honorary Members

Edward L. Bousfield	Francis R. Cook	Christine Hanrahan	E. Franklin Pope
Charley D. Bird	Bruce Di Labio	C. Stuart Houston	Joyce and Allan Reddoch
Donald M. Britton	R. Yorke Edwards	George F. Ledingham	Dan Strickland
Fenja Brodo	Anthony J. Erskine	Theodore Mosquin	John B. Theberge
Irwin M. Brodo	John M. Gillett	Robert W. Nero	Sheila Thomson
Paul M. Catling			

2010 Council

President: Ann MacKenzie	Ronald E. Bedford	David Hobden	Stan Rosenbaum
1st Vice-President: Fenja Brodo	Barbara Chouinard	Diane Kitching	Henry Steger
2 nd Vice-President: Jeff Skevington	Julia Cipriani	Diane Lepage	Chris Traynor
Recording Secretary: Annie Bélair	Francis R. Cook	Karen McLachlan-Hamilton	Eleanor Zurbrigg
Treasurer: Frank Pope	Sandra Garland	Luke Periard	Christine Wong
Past President: Ken Allison			

To communicate with the Club, address postal correspondence to: The Ottawa Field-Naturalists' Club, P.O. Box 35069, Westgate P.O. Ottawa, Canada K1Z 1A2, or e-mail: ofnc@ofnc.ca.

For information on Club activities telephone (613) 722-3050 or check www.ofnc.ca

The Canadian Field-Naturalist

The Canadian Field-Naturalist is published quarterly by The Ottawa Field-Naturalists' Club. Opinions and ideas expressed in this journal do not necessarily reflect those of The Ottawa Field-Naturalists' Club or any other agency.

Editor: Dr. Francis R. Cook, R.R. 3, North Augusta, Ontario K0G 1R0; (613) 269-3211; e-mail: cfn@ofnc.ca

Copy Editor: Elizabeth Morton

Business Manager: Frank Pope, P.O. Box 35069, Westgate P.O. Ottawa, Canada K1Z 1A2

Book-review Editor: Roy John, 2193 Emard Crescent, Ottawa, Ontario K1J 6K5, e-mail: r.john@rogers.ca

Associate Editors: Robert R. Anderson Robert R. Campbell Brian W. Coad David Nagorsen
Warren B. Ballard Paul M. Catling Anthony J. Erskine Donald F. McAlpine

Charles D. Bird

Chairman, Publications Committee: Ronald E. Bedford

All manuscripts intended for publication except Book Reviews should be addressed to the Editor and sent by e-mail (attached) or postal mail (with disk).

Book-review correspondence should be sent by e-mail or postal mail to Roy John, Book-review Editor.

Subscriptions and Membership

Subscription rates for individuals are \$33 per calendar year. Libraries and other institutions may subscribe at the rate of \$50 per year (volume). The Ottawa Field-Naturalists' Club annual membership fee of \$33 (individual) \$35 (family) \$50 (sustaining) and \$500 (life) includes a subscription to *The Canadian Field-Naturalist*. All foreign subscribers and members (including USA) must add an additional \$5.00 to cover postage. The club regional journal, *Trail & Landscape*, covers the Ottawa District and Local Club events. It is mailed to Ottawa area members, and available to those outside Ottawa on request. It is available to Libraries at \$33 per year. Subscriptions, applications for membership, notices of changes of address, and undeliverable copies should be mailed to: The Ottawa Field-Naturalists Club, P.O. Box 35069, Westgate P.O. Ottawa, Canada K1Z 1A2. Canada Post Publications Mail Agreement number 40012317. Return Postage Guaranteed. Date of this issue: October – December 2010 (July 2011).

COVER: J.-F. Desroches in the habitat of the Boreal Chorus Frog, on the flatlands of the Cabbage Willows Bay, Québec, in June 2002 (Photo by Louis-Philippe Gagnon) *see* A Herpetological survey of the James Bay area. See pages 299–315.

TABLE OF CONTENTS (concluded)	Volume 124 Number 4	2010
Index to The Canadian Field-Naturalist Volume 124	LESLIE CODY	399
Notice World Congress of Herpetology, Vancouver, British Columbia 8-14 Aug	ust 2012	414

Mailing date of the previous issue 124(3): 25 July 2011

New Editor for The Canadian Field-Naturalist

Beginning with 125(1) January–March 2011 issue, Dr. Carolyn Callaghan will edit *The Canadian Field-Naturalist* replacing the retiring Dr. Francis R. Cook, Editor, 1962–1966; 1981–2010.

Carolyn's team will remain the same with some additions to be noted in the next issue.

Submit manuscripts for consideration to: Carolyn Callaghan <editor@canadianfieldnaturalist.ca>